

France-Paris: Installation of metal structures**OJ S 213/2013 02/11/2013****Contract notice – utilities****Works****Directive 2004/17/EC****Section I: Contracting entity**

I.1. Name and addresses

Official name: SNCF - CAI Paris

Postal address: 15 rue Traversière

Town: Paris

Postal code: 75580

Country: France

Contact person: Travaux bâtiment investissements

For the attention of: Emmanuelle Gaymay

E-mail: emmanuelle.gaymay@sncf.fr

Telephone: +33 153331371

Fax: +33 153336272

Internet address(es):General address of the contracting entity: <http://www.sncf.com/fournisseurs/achats-sncf>Address of the buyer profile: <http://www.sncf.com/fournisseurs/achats-sncf>**Additional information can be obtained from:**

the abovementioned address

Specifications and additional documents (including documents for a dynamic purchasing system) can be obtained from: the abovementioned address**Tenders or requests to participate must be submitted:** the abovementioned address**I.2. Main activity**

Railway services

I.3. Contract award on behalf of other contracting entities**Section II: Object of the contract**

II.1. Description**II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting entity**

Projet Accueil des Rames REGIOLIS - Construction de Passerelles Métalliques de Maintenance du matériel roulant TI Landy

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Works

Execution

Main site or place of performance: Technicentre du Landy - La Plaine Saint Denis (93)

NUTS code FR106 Seine-Saint-Denis

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Le Technicentre du Landy a été retenu pour accueillir les futures rames Regiolis et traiter les opérations de maintenance.

L'objectif du projet est :

- * D'une part, de prolonger d'une longueur de 78 mètres fermes (+ 10 mètres en option) la passerelle déjà existante sur la voie 11 du Technicentre du Landy ; avec des gardes corps et des combles lacunes sur l'ensemble de la passerelle
- * D'autre part, de créer une passerelle d'une longueur de 135 mètres (+ 142 mètres en option) sur la voie 12 du Technicentre du Landy avec des garde-corps et des combles lacunes

Le marché comprend également :

- la couverture, et le bardage en polycarbonate,
- la fourniture et la pose de réseaux dont les principaux sont l'air comprimé, de réseaux d'eau, énergies électriques, etc ...

Les travaux seront réalisés en site exploité avec risques ferroviaires.

Le marché présent peut donner lieu à des marchés complémentaires.

II.1.6. CPV code(s)

45223110 Installation of metal structures, 45311000 Electrical wiring and fitting work

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

II.1.8. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: yes

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

Passerelle voie 11 (allongement de 78 ml + 10 ml en option). Les quantités ci-dessous concernent la base + l'option :

- Charpente métallique : 60 T
- Couverture non continue en matériaux composites: 530 m*
- Bardage en matériaux composites : 950 m*
- Platelage passerelle en tôle larmée : 200 m*
- Garde corps sur passerelle : 500 ml
- Escaliers d'accès : 6u
- * Parc à mouton * : 7u
- Dispositif comble lacune électrique (similaire à l'existant) : 75 ens
- Fourniture et pose d'un réseau d'air comprimé intégrant 56 prises
- Fourniture et pose d'un réseau d'eau intégrant 24 prises
- Fourniture et mise en place d'une ligne de vie : 635 ml
- Reprise complète du câblage commande contrôle des combles lacunes et des asservissements (passerelle existante)

Passerelle voie 12 (135 ml + 142 ml en option). Les quantités ci-dessous concernent la part ferme + l'option. Les quantités ci-dessous concernent la base + l'option :

- Charpente métallique : 80 T
- Couverture continue en matériaux composites : 1 550 m*
- Bardage en matériaux composites : 1 000 m*
- Platelage passerelle en tôle larmée : 620 m*

- Garde corps sur passerelle : 620 ml
 - Escaliers d'accès : 8u
 - " Parc à mouton " : 8u
 - Dispositif comble lacune coulissant : 222 ens
 - Fourniture et pose d'un réseau d'air comprimé intégrant : 107 prises
 - Fourniture et pose d'un réseau d'eau intégrant : 50 prises
 - Fourniture et mise en place d'une ligne de vie : 620 ml
 - Installation commande contrôle des combles lacunes avec asservissements
- Pour la passerelle voie 12, concernant la partie optionnelle, une reprise sera à réaliser notamment concernant les réseaux suivants, et selon les prescriptions suivantes :
- les courants forts (éclairage, alimentation électrique, ...)
 - le réseau d'air comprimé (besoin en production, réseau de distribution, ...)
 - le réseau d'eau potable (prises d'eau, réseau, débit, ...)
- Energie électrique pour les 2 passerelles :
- Equipement du poste de transformation du Landy : 1 ens
 - Distribution basse tension passerelles voie 11 et 12 : 1 ens
 - luminaire fluorescent 2x58 w étanche : 220 u
 - Lanterne d'éclairage 150 w : 160 u
 - Prises 2P+T et 3P+N+T : 55 u
- Surcharge admissible des passerelles (hors existant) > ou = à 250 kg/m*
- Les quantités indiquées ci-dessus sont données simplement à titre indicatif.
- Le marché présent peut donner lieu à des marchés complémentaires.

II.2.2. Information about options

Options: no

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: no

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Duration in months: 12 (from the award of the contract)

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

L'engagement de l'entrepreneur à garantir au maître d'ouvrage la bonne et complète exécution des travaux est couvert par une retenue de garantie de 2 %. Cette retenue de garantie peut être remplacée par une garantie à première demande.

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Les offres doivent être exprimées en Euros.

Les prix sont fermes.

Paiement net par virement à échéance fixé à 60 jours de l'émission de la facture, émis après acceptation qualitative et

quantitative des fournitures, prestations ou travaux et vérifications de la facture.

Financement sur fonds propres SNCF.

III.1.3.

Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

Un opérateur économique répondant seul est autorisé à répondre en groupement, à condition de ne pas être le mandataire.

Un opérateur économique ne répondant qu'en groupement n'est autorisé à être le mandataire que d'un seul groupement.

Que le groupement soit solidaire ou conjoint, le mandataire est toujours solidaire de chacun des membres du groupement pour leurs obligations contractuelles.

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: no

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: Les candidats doivent joindre à leur acte de candidature les documents et les renseignements suivants (En cas de candidature groupée, chacune des pièces exigées ci-après doit être transmise par chacun des membres du groupement) :

- Les pièces justifiant de l'existence légale de l'entreprise, avec le numéro d'immatriculation au Registre du Commerce et des Sociétés (ou équivalent),
- L'imprimé DC1 intitulé "Lettre de candidature - Habilitation du mandataire par ses cotraitants" dûment complété et signé.

- L'imprimé DC2 intitulé "Déclaration du candidat individuel ou du membre du groupement" dûment complété.

Ces documents sont à se procurer :

- par courrier à : Imprimerie Nationale BP 514 F-59505 DOUAI CEDEX

- par télécopie au : 03 27 08 27 51.

- par Internet à : http://www.economie.gouv.fr/directions_services/daj/marches_publics/formulaires/index.htm

- Le Candidat fournit une attestation sur l'honneur par laquelle il s'engage à respecter et faire respecter par les opérateurs

travaillant pour son compte, la déclaration de l'OIT (Organisation Internationale du Travail) de 1998 relative aux

principes et droits fondamentaux au travail (Voir : <http://www.ilo.org/declaration/thedeclaration/lang--fr/index.htm>).

- Le Candidat précise la part du marché qu'il a l'intention de sous-traiter à des tiers ainsi que les sous-traitants proposés, ce qui ne diminue en rien la responsabilité de l'Opérateur économique principal.

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: L'entreprise ou le groupement d'entreprises doit posséder :

- Pour l'entreprise se présentant seule, un chiffre d'affaires annuel global supérieur à 16 000 000 EUR.

- Pour le groupement d'entreprises, un chiffre d'affaires annuel global cumulé pour l'ensemble des membres du groupement supérieur à 16 000 000 EUR.

Lorsque les candidats veulent faire valoir les capacités d'autres opérateurs économiques, ils

doivent justifier des capacités de ces opérateurs ainsi que du fait qu'ils en disposeront pour l'exécution du marché.

Les candidats doivent joindre à leur acte de candidature les documents et les renseignements suivants (En cas de candidature groupée, chacune des pièces exigées ci-après doit être transmise par chacun des membres du groupement) :

- une déclaration indiquant, pour chacun des 3 derniers exercices disponibles, le chiffre d'affaires annuel global et le chiffre d'affaire relatif aux fournitures, prestations ou travaux faisant l'objet du marché.
- une copie du dernier bilan, ou extraits de bilans, des opérateurs économiques pour lesquels l'établissement des bilans est obligatoire en vertu de la loi.
- une déclaration indiquant, pour chacun des 3 derniers exercices, les effectifs moyens annuels de l'entreprise et l'importance du personnel d'encadrement.
- le cas échéant, une description de la consistance du lien financier qui lie la filiale à la maison-mère, la relation d'appartenance à tel groupe.
- le cas échéant, une déclaration appropriée de banques ou preuve d'une assurance pour les risques professionnels.

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions: Pour participer à la consultation, le candidat ou le groupement d'entreprises candidat deva posséder à minima une des qualifications suivantes ou des qualifications équivalentes délivrées par un autre organisme :

- QUALIBAT 2412 : Construction et structures métalliques (technicité confirmée)
- QUALIBAT 2512 : Ponts et Passerelles rigides (technicité confirmée)

A défaut de posséder une des qualifications mentionnées ci-avant le candidat ou le groupement d'entreprises candidat devra joindre des références de travaux similaires.

- la présentation d'une liste de travaux exécutés au cours des 5 dernières années, appuyée d'attestations de bonne exécution pour les travaux les plus importants. Ces attestations indiquent le montant, l'époque et le lieu d'exécution des travaux et précisent si ils ont été effectués dans les règles de l'art et menés régulièrement à bonne fin.
- une photocopie des certificats de qualifications professionnelles possédés, ou toute preuve de la capacité de l'opérateur économique, apportée par tout moyen, notamment par des certificats d'identité professionnelle ou des références de travaux attestant de la compétence de l'opérateur économique à réaliser la prestation pour laquelle il se porte candidat.
- le cas échéant, la mention des qualifications SNCF (processus de qualification des fournisseurs de la SNCF décrit sur le site internet <http://www.sncf.com> - Chaîne Fournisseurs et Achats - rubrique Devenir Fournisseur.)
- l'indication des titres d'études et professionnels de l'encadrement technique de l'opérateur économique.
- le cas échéant une certification entreprise en matière d'environnement ; système de management environnemental par une norme internationale (ISO 14001) et/ou un règlement CE (EMAS), et/ou équivalents.
- le candidat précise s'il a engagé des démarches d'évaluation ou de certification entreprises en matière d'environnement.
- Une déclaration indiquant l'outillage, le matériel et l'équipement technique, dont le candidat

dispose pour exécuter le
marché.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Negotiated

Some candidates have already been selected (if appropriate under certain types of negotiated procedures): no

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

The most economically advantageous tender in terms of the criteria stated in the specifications or in the invitation to tender or to negotiate

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting entity

10722 / SOURC84438

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents

(except for a DPS)

Time limit for receipt of requests for documents or for accessing documents: ..

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

19.11.2013 - 12:00

IV.3.5. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

French.

IV.3.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

IV.3.7. Conditions for opening of tenders

Persons authorised to be present at the opening of tenders: no

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

VI.3. Additional information

Les actes de candidatures doivent être transmis exclusivement par voie électronique via le site dont l'adresse est indiquée au point I.1.

Toute candidature doit être datée et envoyée dans le respect des procédures décrites dans les "Conditions générales de remise des candidatures en ligne sur le site fournisseurs SNCF" par un représentant du candidat dûment habilité. Aucun envoi par e-mail n'est autorisé. Le candidat doit être en mesure de justifier des pouvoirs de son représentant sur requête de la SNCF.

Toute candidature électronique ne respectant pas le formalisme pré cité ou envoyée à une autre adresse est rejetée sans être analysée.

Pour toute difficulté d'ordre technique (notamment au moment de la transmission de la candidature), le candidat doit

contacter le support fournisseur à : Supportfournisseursncf@sncf.fr ou +33 426211601.

Pour toute autre question le candidat doit contacter l'acheteur dont les coordonnées sont reprises au point I.1 du présent avis.

La SNCF développe les consultations en ligne, par voie électronique. Les coordonnées e-mail du représentant habilité à

soumissionner à la présente consultation sont à mentionner dans le dossier de candidature.

Après examen des documents, la SNCF évalue la capacité du candidat et sélectionne les candidats aptes à présenter une offre.

Le marché sera soumis aux dispositions du cahier des clauses et conditions générales (CCCG) applicables aux marchés

de Travaux de la SNCF, disponible sur le site <http://www.sncf.com> - Fournisseurs - Rubrique Cadre Juridique.

La candidature ainsi que tout échange d'informations doivent être rédigées en français.

L'examen des variantes est subordonné à la remise d'une offre de base conforme aux prescriptions du cahier des charges.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Tribunal administratif

Postal address: 7 rue de Jouy

Town: Paris Cedex 04

Postal code: 75181

Country: France

Telephone: +33 144594400

Fax: +33 144594646

Internet address: <http://paris.tribunal-administratif.fr>

VI.4.2. Review procedure

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Greffe du tribunal administratif

Postal address: 7 rue de Jouy

Town: Paris Cedex 04

Postal code: 75181

Country: France

E-mail: greffe.ta.paris@juradm.fr

Telephone: +33 144594575

Fax: +33 144594646

VI.5. Date of dispatch of this notice

29.10.2013